



Human Resources  
Administration  
Department of  
Social Services

Office of  
Civil Justice

**উচ্ছেদের মুখোমুখি ভাড়াটীদের জন্য আইনি  
পরিষেবায় সর্বজনীন প্রবেশাধিকার প্রদান করতে  
নাগরিক ন্যায়ের প্রোগ্রাম এর NYC অফিস**

2017 সালে, নিউ ইয়র্ক সিটি কাউন্সিল স্থানীয় আইন 136 পাস করেছিল, যা এখন NYC প্রশাসনিক কোডের শিরোনাম 26-এর অধ্যায় 13 হিসাবে কোড করা হয়েছে, যেটি নিউ ইয়র্ক সিটির ঐতিহাসিক রাইট-টু-কাউন্সেল আইন হিসাবে পরিচিত, যা নাগরিক ন্যায়ের অফিস (Office of Civil Justice, OCJ)-কে নিউ ইয়র্ক সিটি আবাসন কর্তৃপক্ষ (New York City Housing Authority, NYCHA)-এর প্রশাসনিক কাজকর্মে আবাসিক কোর্টে উচ্ছেদের বা ভাড়াটে চুক্তির অবসানের সম্মুখীন ভাড়াটীদের আইনী পরিষেবাদিতে অ্যাক্সেস প্রদান করার দায়ভার দিয়েছে। আইনটি এটা দাবি করে যে নাগরিক ন্যায় সমন্বয়কারী (Civil Justice Coordinator) এই সমস্ত কার্যক্রমের সম্বন্ধে সুপারিশ এবং প্রতিক্রিয়া পেতে একটি বার্ষিক গণ শুনানি অনুষ্ঠিত করবে।

**কখন ও কোথায় শুনানি হবে?**

**বৃহস্পতিবার, 18 নভেম্বর, 2021 সন্ধ্যা 6 টা রাত 9 টা**  
**COVID-19-এর জন্য**  
**শুনানিটা দূরবর্তীভাবে Zoom-এর মাধ্যমে অনুষ্ঠিত হবে**

**আমি কিভাবে অংশগ্রহণ করতে পারি?**

গণ শুনানিতে যে কেউ অনলাইনে বা ফোনে অংশ নিতে পারেন। আপনি এগুলির দ্বারা আইনী পরিষেবার সার্বজনীন অ্যাক্সেস (Universal Access to Legal Services) কার্যক্রমের বিষয়ে মতামত বা প্রতিক্রিয়া প্রদান করতে পারেন:



**প্রকাশ্য শুনানি**

আপনি 17 নভেম্বর বা তার আগে **929-221-5662** এ ফোন করে বা [civiljustice@hra.nyc.gov](mailto:civiljustice@hra.nyc.gov)-এ ইমেল করে গণ শুনানিতে বক্তব্য রাখতে **সাইন আপ** করতে পারেন। বক্তারা যে ক্রমে সাইন আপ করবেন সেই ক্রমে তাঁদের বক্তব্য রাখতে ডাকা হবে এবং আপনি তিন মিনিট পর্যন্ত কথা বলতে পারবেন।

**অনলাইনে (ভিডিও এবং অডিও):** <https://us02web.zoom.us/j/89142666567>

বা [Zoom.us](https://zoom.us) এ যান। "একটি সভায় যোগদান (Join a Meeting)"-এ ক্লিক করুন এবং **সাক্ষাতের আইডি 891 4266 6567 প্রবেশ করান**

**ফোনের দ্বারা (শুধু, অডিও):**

কল করুন **(646) 876-9923**। জিজ্ঞেস করা হলে, **সাক্ষাতের আইডি প্রবেশ করান: 891 4266 6567**



**ডাকযোগে** আপনি এই ঠিকানায় মতামত লিখে পাঠাতে পারেন:

Office of Civil Justice / ATTN: HEARING COMMENTS  
NYC Human Resources Administration  
150 Greenwich Street, 31st Floor  
New York, NY 10007



**ইমেইল**

আপনি লিখিত মন্তব্য ইমেল করতে পারেন এখানে [civiljustice@hra.nyc.gov](mailto:civiljustice@hra.nyc.gov)।  
অনুগ্রহ করে আপনার ইমেলের সাবজেক্ট লাইনে "Hearing Comments" অন্তর্গত করবেন।

**লিখিত মতামত জমা করার শেষ তারিখ হল 18 নভেম্বর, 2021।**

**আপনার যদি শুনানিতে অংশগ্রহণ করার জন্য সহায়তা প্রয়োজন হয়**, যেমন কোনও দোভাষী বা কোনও প্রতিবন্ধকতার জন্য যুক্তিসঙ্গত ব্যবস্থা, তাহলে আপনাকে অবশ্যই আমাদের **17 নভেম্বর, 2021 এর** মধ্যে তা জানাতে হবে। আপনি আমাদের **929-221-5662** নম্বরে কল করতে পারেন; [civiljustice@hra.nyc.gov](mailto:civiljustice@hra.nyc.gov)-এ আমাদের ইমেল করতে পারেন; অথবা উপরের ঠিকানায় চিঠি পাঠাতে পারেন।

**শুনানির একটা অনুলিপি** শুনানির কয়েক সপ্তাহ পরে জনগণের ণের উদ্দেশ্যে OCJ-এর ওয়েবসাইট, [nyc.gov/civiljustice](http://nyc.gov/civiljustice) -এ উপলব্ধ থাকবে।

আরও তথ্যের জন্য OCJ-এর ওয়েবসাইট, [nyc.gov/civiljustice](http://nyc.gov/civiljustice) দেখুন